

**廣祥興**  
Quong Hing Chong Co.  
Phone Sey. 2660  
278 Pender Street East  
Vancouver, B. C.



**金源利**  
Gim Lee Yuen Co.,  
75-77 Pender St., East  
Vancouver, B.C.  
Phone Seymour 899

本號設在片打東街原日門牌二百三拾六號今遷往片打東街七十八號開張專辦中西各貨各江海味油糖茶葉蘇杭什貨罐頭食物日逐用品并辦各省地道藥材參茸玉桂正字號書丹丸散俱全創辦伊始貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易如蒙光顧請照上列西字通信必能從速

▲電話 (詩吟) 二六六零

廣祥興主人關耀崇啓

**特別廣告**

我國僑胞在加國者多矣... (text continues about business and community matters)

**通信**

局兌滙利順港香  
SOON LEE  
110 DES VEOUX ROAD C.  
HONG KONG CHINA

源利金華高雲  
紹德林  
GIM LEE YUEN CO  
77 PENDER STREET E.  
VANCOUVER, B.C.

源利永利多城  
WING LEE YUEN CO.  
143 FISGUARD STREET  
VICTORIA, B. C.

本號專辦唐山大宗上等油糖茶葉各種名茶諸色海味臘味罐頭食品蘇杭綢緞時款男女花鞋襪綢巾送禮糖菓紙料炮竹 器 索唐番書籍雜貨醬料各江地道藥材馳名丸散諸貨俱全定價從廉倘蒙惠顧祈照後列住址付信便妥

並有頂靚大小皮夾袋各款皮夾襪時款上等西裝靴長短膠鞋等

舖在片打街門牌七十七號  
(喊線詩吟八九九)

雲高華金利源謹白

**磚樓兩座 特別平沽**

一在喜士定街東四百零四號連十庫四層 一在佐治街東二百零四號連兩層兩處俱有升降機取價 萬元每銀期極緩又有水樓在天寅街五百零四號連兩層內有八房價銀一千三百元 如蒙惠顧請來面議

雲高華 永安藥房司理人楊樹全啓

**雲哥 安永 藥房**

WING ON CO.  
32 Pender St. W. P. O. Box 1264  
VANCOUVER, B. C.

自製各項膏丹丸散

參茸補腎丸 打庄三元  
刀傷跌打丸 每個五毛  
神效白濁丸 每樽一元  
經驗疳疔散 每樽一元  
斷根癰瘡散 每樽五毛  
八寶光明眼藥 每樽五毛  
止咳藥丸 每兩二毛五  
正野山花旗參即平沽

同昌記 自製中西送禮 各款蔗糖發行

諸君光顧格外歡迎 郵費貴客自理  
舖在片打街三十二號 電話失曆二四〇四  
雲高華 永安藥房司理人楊樹全啓

**美港出帆日**

香取丸 元月四日  
鹿島丸 一月十日  
香取丸 三月七日

美港出帆日 元月廿六日  
伏見丸 一月廿七日

日本郵船公司

The Great Northern Railway Company Vancouver B.C.

**盛號**  
LIN SHING CO.  
17 Pender St. W.  
VANCOUVER, B.C.

首飾、小俱全以候 諸君之所好如 光顧倒履歡迎

▲喊線 (失公)  
八九七八

▲舖在廣東街對 面門牌十七號

何年承接電火 並有電火什物發售

**隆昌裕**  
YEE CHONG LUNG  
P. O. Box 342 Phone Sey. 5984  
539 Carrall St. VANCOUVER, B.C.

本號設在云鳴卡路街門牌五三九號祖國米茶油糖雜貨雜貨等物俱全各省雜貨藥材參茸玉桂

**保安堂**  
BOW ON TONG CO.  
11 PENDER STREET WEST  
P. O. Box 554 Phone Sey. 1441  
VANCOUVER, B.C.

參茸玉桂藥材

本堂自製參茸丸散如下

仙傳補腎丸 每瓶一元  
仙傳補腎丸 每瓶一元  
仙傳補腎丸 每瓶一元

**花旗麵廠出世廣告**

蓋聞飲食不求精美實為無裨于衛生製造而不改良未可與之言營業就以蛋麵而論小之可備一人一家之用大之可供茶樓酒館之需苟不擴而充之則陶者一人而用者萬室其不可也明矣本廠特設新式之機器製成各種之蛋麵香甜滑潤儘可充腸配製精良差堪適口若云價值務必從廉況且交付更為快捷特登報章廣告遐邇倘蒙光顧極極歡迎

舖在祖治街門牌四百三十三號  
電話休倫一六七  
▲雞蛋麵干 每磅毫五 發行相宜  
▲雞蛋濕麵 每磅毫五 發行相宜

製麵師雷家協 司理人 雷法隆啓  
North America Noodle Factory  
477 Georgia St. East Vancouver, B.C.

**隆興廣**  
KWONG HING LUNG Co.  
111 Pender St. E. Phone Sey. 9176  
VANCOUVER, B.C.

啓者本號專辦祖國大宗油糖茶葉京果海味醬料罐頭食品竹器磁器各項雜貨俱全蘇杭絲綢襪綢巾時款男女鞋襪送禮香燭糖果各家寶丹丸散諸貨俱備取價從廉以圖久遠交易倘蒙垂青祈照上列西字住址函賜無任歡迎

方漢記火肉常便  
代理粵城十 參具製陳皮片發售  
八甫春春園 各項膏丹丸散  
舖在片打街門牌一百一十一號  
喊線 (失公) 九一七六  
雲高華隆興司事人 方富健啓

**Robinson's Clothes Shops**  
SUITS, OVERCOATS \$25 TOP COATS  
The Largest Exclusive Clothiers in Canada

買平衣裳請登樓上

廉價之衣裳莫若本號現有價目號明一觀便知而物價不能與戰前相等本號不計圖利甘心減低

價值 沽價

|      |         |
|------|---------|
| 三十八元 | 十九元五毛   |
| 四十五元 | 二十六元八毛五 |
| 五十五元 | 三十三元七毛五 |
| 六十五元 | 三十八元八毛五 |
| 七十五元 | 四十四元九毛五 |
| 八十五元 | 四十九元九毛五 |
| 九十五元 | 五十九元七毛五 |
| 一百元  | 六十八元五毛  |

本號誠意表明之事跡諸君請留意 意如蒙光顧優禮歡迎

**CLAYMAN**  
153 HASTINGS ST. W.

時逢開學本號現新到 各等學童衣裳趨時款 式極悅學童意思定價 公平敬祈留意

本店主人啓